



des avenirs à construire

ENFANTS D'ASIE RAPPORT D'ACTIVITÉS 2013

RAPPORT MORAL 2013

1. Introduction

2013 a été une année où nous avons orienté nos efforts sur l'avenir de notre association : amélioration de nos outils, de notre organisation interne, pour une meilleure efficacité de nos actions, un renforcement de notre crédibilité, et donc de la confiance que nous pouvons inspirer. C'est la traduction des réflexions stratégiques menées et approuvées par votre conseil d'administration, qui veille attentivement au modèle qui nous réunit et ne pas perdre de vue l'intérêt des enfants que nous soutenons.

2. L'environnement général

L'environnement économique défavorable en France a un impact sur la générosité, mais notre association a globalement bien tenu son budget.

L'Asie du Sud-Est bénéficie d'une croissance économique positive mais toujours avec une répartition inégalitaire de ses effets. Stabilité sociale sauf au Cambodge où des tensions fortes apparaissent, sans effet pour l'instant sur nos actions. Les Philippines ont connu une catastrophe dramatique, le typhon Haiyan.

3. Les faits marquants en France et dans les quatre pays

3.1. En France

Nouvelle base de données : après l'examen complet de nos besoins, et un choix fait parmi les différentes options possibles, nous avons mis en route le processus d'adoption d'un nouveau système informatique utilisé aussi par d'autres ONG.

Grace à un mécénat d'entreprise, nous avons pu également lancer la modernisation de notre site internet.

Ces deux chantiers sont en phase d'achèvement.

Parallèlement, et grâce à un apport bénévole de compétence, nous avons pu réaliser une analyse de l'organisation du bureau de Paris, et tracer les voies d'amélioration qui seront lancées en 2014.

Labélisation IDEAS : tout au long de l'année, nous avons, à notre demande, été accompagnés par IDEAS, organisme au parrainage prestigieux, certificateur des associations.

L'objectif poursuivi était de nous mettre au niveau des meilleures pratiques en terme de gouvernance et de transparence. Grâce à ce soutien et aux améliorations apportées à notre fonctionnement, nous avons obtenu le label IDEAS, ce qui, avec notre Reconnaissance d'Utilité Publique, renforce notre crédibilité et donc notre capacité à réunir des parrainages et des financements d'entreprises et de Fondations pour nos actions.

Bien entendu, nous restons, avec l'appui d'IDEAS, dans la poursuite d'une meilleure solidité et efficacité pour notre association.

Nous avons pu maintenir en 2013 le niveau de notre collecte de fonds à un niveau similaire à

celui de l'année précédente, malgré un environnement défavorable. Toutefois, l'effritement des parrainages est un motif d'inquiétude que nous devons tous inverser en portant le message de l'association autour de nous.

La fidélité de nos soutiens institutionnels (fondations privées et d'entreprises) est toujours constante et grâce à l'action efficace de l'équipe de recherche de partenariats, de nouveaux donateurs nous ont accordé leur confiance.

Ces nouvelles ressources s'adressent en particulier aux programmes complémentaires de soutien aux enfants : éducation, formation professionnelle, santé, qui permettent de renforcer leurs chances pour un meilleur avenir.

L'association souhaite pouvoir mieux étendre ces programmes de façon coordonnée dans les quatre pays.

3.2. Au Cambodge

Si l'année 2013 n'a enregistré que peu de réalisations d'infrastructure, celles-ci étant suffisantes pour un nombre d'enfants en légère diminution, les programmes qualitatifs complémentaires ont poursuivi leur développement.



La formation professionnelle s'est davantage structurée grâce à un financement bien adapté.

Les soutiens à l'éducation, cours supplémentaires et cours de langue, ont fait l'objet d'une appréciation de leur efficacité et des mesures ont été prises concernant les moyens utilisés (qualité des enseignants).

Les financements manquent toutefois encore pour bien parvenir à rétablir le retard d'éducation des enfants que nous prenons en charge.

Nos actions dans le domaine de la santé se poursuivent, tant dans le secteur des consultations, examens, soins, que dans celui de la formation du personnel d'encadrement : infirmières et «mamans-santé».

Nos préoccupations vont également à la nutrition des enfants, car l'augmentation promise des subventions du Ministère des Affaires Sociales a été retardée, alors que l'inflation érode progressivement le pouvoir d'achat des moyens en oeuvre.

C'est pourquoi un programme de complément nutritionnel par la Spiruline mis en route donne déjà des résultats positifs.

La gestion de notre encadrement a donné lieu à plusieurs renouvellements entraînés par notre souci de ne pas permettre le laxisme quand il apparaît. Nous avons également renforcé le suivi des enfants externes.

La motivation et le dévouement de nos équipes restent toujours une source de respect et d'admiration pour nous.



3.3. Au Laos



Après de longues démarches, nous avons finalisé la convention qui nous lie aux autorités laotiennes et encadre nos programmes dans la province d'Oudomxai.

La coopération sur le terrain avec le Département de l'Education est bonne et nos actions de construction d'écoles, de dortoirs, et de formation de maitres pour les villages reculés des minorités ethniques de la région se développent avec un impact très positif sur l'accès des enfants à l'éducation.

A Vientiane, le programme de parrainage se poursuit et bénéficie d'un suivi local renforcé.

3.4. Aux Philippines

Notre équipe à Cebu a répondu avec détermination à plusieurs défis importants en 2013, mais surtout celui du typhon Haiyan, cataclysme qui a dévasté le nord de l'île à la fin de l'année et entraîné un afflux de réfugiés dans la ville de Cebu.

Nos membres et donateurs ont fait preuve d'une grande solidarité pour aider l'association dans cette épreuve et nous les en remercions.

Nous avons pu ainsi mener une action réparatrice significative dans l'environnement des enfants pris en charge, dans la ville de Daanbantayan, la plus affectée de l'île de Cebu.

L'année a également vu le démarrage du «Training Center» qui prépare les jeunes à l'entrée dans la vie active en leur apportant les compléments de formation nécessaires et en leur donnant les clés de l'accèsion à un emploi, y compris dans les moindres détails de leur présentation à un employeur potentiel.



3.5. Au Vietnam

De nombreux changements ont eu lieu dans l'encadrement de nos programmes au Vietnam qui sont réalisés par l'intermédiaire de deux congrégations religieuses.

Nos actions restent bien menées, toujours dans l'axe général de l'éducation des enfants défavorisés, avec un accent sur la promotion féminine et les minorités ethniques.

De nouvelles préoccupations apparaissent concernant la santé des enfants, l'accès aux soins étant couteux dans ce pays. Nous allons tendre nos efforts en ce sens cette année.



4. Les partenaires, nos salariées et nos bénévoles

Une nouvelle fois, nos partenaires et bailleurs de fonds nous ont prouvé leur fidélité et nous les en remercions.

De nouvelles fondations nous ont apporté leur aide et ont permis d'assurer la stabilité de nos ressources.

En début d'année, nous avons signé une convention d'agrément avec la Fondation pour l'Enfance qui fédère plusieurs associations partageant nos objectifs, ce qui nous permet un dialogue constructif sur des sujets d'organisation interne et de logistique.

Dans les quatre pays où Enfants d'Asie intervient, nous avons formé de nombreux partenariats qui complètent nos propres programmes notamment dans l'éducation, la formation professionnelle, la santé, mais aussi dans la réalisation d'infrastructure (eau, électricité).

Nos équipes de salariés, que cela soit en France ou à l'étranger, participent activement à l'évolution d'Enfants d'Asie.

Elles sont renforcées par de jeunes Engagés du Service Civique et Volontaires du Service International qui sont un apport dynamique très utile à nos actions, d'autant qu'il est animé d'une belle motivation.

Enfin, les bénévoles remplissent un rôle toujours aussi important, et leur contribution est une caractéristique forte d'Enfants d'Asie.

Tant sur le plan de l'administration centrale, de la communication entre les enfants et leurs parrains

et marraines, de la collecte de fonds, mais également sur le terrain, ils accomplissent des tâches essentielles et permettent à l'association de rester en phase avec sa base de membres. Les correspondants régionaux d'Enfants d'Asie jouent ce rôle de lien qui assure que nos membres puissent se sentir impliqués dans « leur » association.

5. Conclusion

Enfants d'Asie a su rester axée sur son objectif d'aide à l'enfance défavorisée. Elle est en position de bonne gouvernance et de stabilité financière.

Nous devons maintenant savoir évoluer dans notre organisation et rechercher un nouveau développement de nos moyens pour mieux servir notre objectif et permettre d'envisager la pérennité de nos actions.

Ensemble, nous devons contribuer à la réalisation de cette ambition.

Avec mes sentiments amicaux,



Roland Girault, Président

RAPPORT FINANCIER 2013

Dans un environnement difficile, l'activité en 2013, conforme aux prévisions, a, de nouveau, généré un résultat positif qui permet de consolider la structure financière de l'Association.

Les ressources de l'exercice (produits courants) ont progressé de 1,5%. Le tassement significatif des parrainages a été compensé par une évolution très positive de la collecte des dons qui témoigne de l'élargissement régulier de la base des donateurs. Ceci a permis le financement de nouveaux programmes et projets dont la réalisation se poursuit en 2014 comme le montre l'augmentation des fonds dédiés (+ 16 %) en fin d'exercice.

Dans un contexte monétaire marqué par l'appréciation de l'euro par rapport au dollar (1,32 en moyenne contre 1,28 en 2012, les emplois (hors financier, exceptionnel et provisions) ont très légèrement progressé (+ 0,3 %). Les frais généraux (+ 3,4 %) sont bien maîtrisés et les actions dans les pays globalement stables en dépit de disparités selon les pays, seul le Cambodge affichant un recul par rapport à 2012.

Le résultat financier est quasiment équilibré alors que le résultat exceptionnel est marqué par la dépréciation de créances financières et que le niveau de la dotation aux provisions est stable.

La trésorerie au 31 décembre, en augmentation significative (+17 %), couvre largement le solde des fonds dédiés, représentatif des engagements vis-à-vis de nos parrains et donateurs.

Pour 2014, il est prévu un résultat positif avec une progression de 2,5 % des produits courants et de 4% des actions dans les pays au cours moyen EUR/USD de 1,35.

1. Ressources de l'exercice 2013

1.1. Les recettes de l'année

1.1.1. Les produits courants

La baisse des parrainages (- 11,6 %) est accentuée par le caractère exceptionnel d'un parrainage collectif Vietnam (90 000 € pour 5 ans) enregistrée en 2012. Hors exceptionnel, la baisse est de 5,5 % et affecte essentiellement le Cambodge.

La progression significative des dons (+ 37,9 %) concerne l'ensemble des pays et traduit un élargissement régulier de la base des grands donateurs en appui de nouveaux programmes et projets. Les subventions obtenues d'une dizaine de collectivités locales ont plus que doublé en 2013. Elles concernent des projets au Cambodge et au Laos.

L'ensemble des autres produits courants augmente de 5,8 % en dépit du tassement des recettes liées aux cotisations et abonnements.

Produits Courants Collectés en €	2013	2 012	2012/2011	%
Parrainages	1 233 776	1 395 750	- 161 974	-11,6%
Compléments de Parrainages	150 693	186 817	- 36 125	-19,3%
Total Parrainages	1 384 469	1 582 567	- 198 099	-12,5%
Dons	816 459	592 127	224 332	37,9%
Subventions Publiques	9 111	4 119	4 992	121,2%
Ventes Diverses	2 148	3 547	- 1 399	-39,4%
Artisanat	18 010	15 606	2 405	15,4%
Cotisations	8 940	10 839	- 1 900	-17,5%
Abonnements	5 326	7 558	- 2 233	-29,5%
Autres Recettes	13 815	8 025	5 790	72,1%
TOTAL DES PRODUITS COURANTS	2 258 277	2 224 389	33 888	1,5%

1.1.2. Les fonds dédiés

Les fonds dédiés sont constitués par l'ensemble des produits courants collectés au cours de l'exercice ou des exercices précédents et non encore utilisés. Les recettes disponibles pour utilisation en 2013 doivent donc être corrigées de la variation des fonds dédiés entre le début et la fin de l'exercice, soit EUR 75479. Les produits courants disponibles atteignent ainsi 2 182 798 € en 2013, niveau très légèrement inférieur (- 0,5 %) à celui de 2012.

Le solde des fonds dédiés au 31/12/2013 (538 399 €), en nette augmentation reflète la progression de la collecte des dons.

En Euros	Libellés	Solde au 31/12/2012	Reprise avec utilisation	Dotation 2013	Solde au 31/12/2013	Variation
	Parrainages, versés en avance au profit d'enfants identifiés	85 289	85 289	84 379	84 379	- 910
	Cadeaux, cours versés en avance au profit d'enfants identifiés	38 055	38 054	49 210	49 210	11 155
	Dons affectés à des projets restants à utiliser	339 576	247 564	312 797	404 810	65 234
	Total Général	462 920	370 907	446 386	538 399	75 479
	S/T Général des Pays	407 565	330 901	392 404	469 068	61 503



2. Emplois 2012

Le compte emplois ressources de l'Association (CER) fait désormais l'objet d'une nouvelle présentation afin de répondre aux exigences du Conseil National de la Comptabilité et du Comité de la réglementation comptable. Cette présentation fait notamment apparaître l'affectation des

ressources collectées auprès du public par type d'emplois.

Le total des emplois (cf. CER) progresse de 2,4 % à 2 725 753 €. Les missions sociales sont au même niveau qu'en 2012. Il s'agit des actions dans les pays, figurant au compte de résultat (CR) auxquelles s'ajoutent des charges (personnel, achats et services extérieurs) supportées par le bureau de Paris mais considérées comme des frais pays.

2.1. Actions dans les pays (cf. CR)

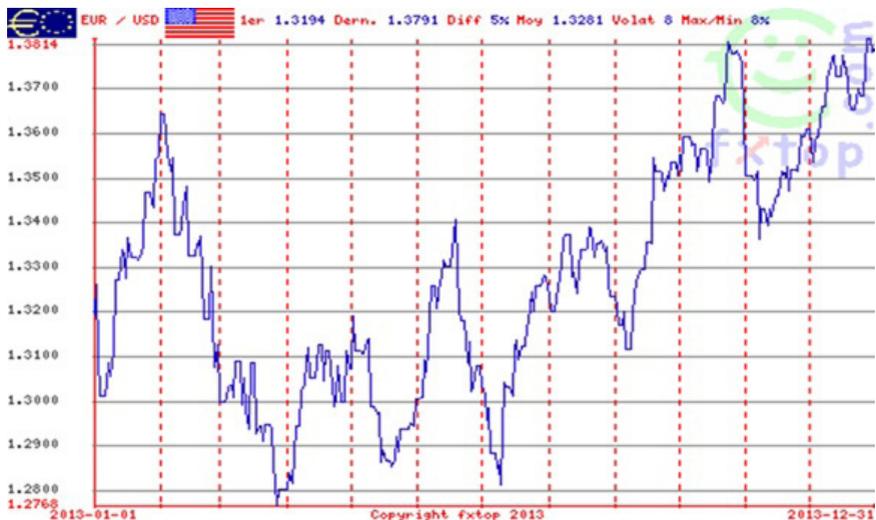
Actions par Pays en €	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012	%
Cambodge	1 023 681	1 144 136	-120 455	-10,5%
Laos	105 427	94 434	10 993	11,6%
Philippines	146 567	104 945	41 622	39,7%
Vietnam	478 935	415 901	63 034	15,2%
Total	1 754 610	1 759 416	-4 806	-0,3%

Les actions dans les pays, exprimées en euros, sont globalement en ligne avec l'évolution de la collecte disponible pour l'exercice.

Actions dans les pays par nature en €	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012	%
Soutien aux Enfants	1 522 577	1 495 202	27 375	1,8%
Rémunérations Locales	173 245	161 312	11 934	7,4%
Constructions et Entretien des Bâtiments	58 788	102 903	-44 115	-42,9%
Total	1 754 610	1 759 416	-4 806	-0,3%

Le soutien aux enfants progresse de + 1,8 %. La progression des charges de personnel, bien que limitée par la bonne tenue de l'euro par rapport aux devises locales reflète à la fois le contexte inflationniste (Cambodge) et la montée en charge de notre dispositif (Philippines).

La baisse des dépenses de construction/entretien est la conséquence d'une base 2012 marquée par l'importance de certains projets (travaux de l'orphelinat de Battambang au Cambodge).



Evolution du cours de Change EUR/USD	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012	%
Cours Officiel - Moyenne Annuelle	1,3281	1,2860	0,0421	3,3%
Cours Officiel au 31 Décembre	1,3791	1,3194	0,0597	4,5%
Cours Moyen Enfants d'Asie	1,3223	1,2791	0,0432	3,4%

La hausse du cours moyen de l'euro par rapport au dollar constitue un avantage pour l'Association dans la mesure où une grande partie des actions menées dans les pays sont effectuées dans des monnaies liées à la devise américaine.

A noter, également, la légère

amélioration du différentiel entre le cours officiel moyen EUR/USD (1,3281) et le cours obtenu par l'Association (1,3223). La couverture partielle de change (300 000) mise en place, pour la première fois en 2013, a, d'autre part permis de mieux maîtriser le risque de change.

Actions par Pays en devises (USD)	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012	%
Cambodge	1 353 613	1 463 464	-109 851	-7,5%
Laos	139 406	120 791	18 616	15,4%
Philippines	193 806	134 235	59 570	44,4%
Cours conversion EUR/USD au 31/12	1,3223	1,2791	0,0432	3,4%
Total	1 686 827	1 718 491	-31 665	-1,8%

L'évolution des actions dans les pays, exprimées en devises, (hors Vietnam, pays pour lequel les transferts sont effectués en euros) traduit, de façon plus marquée, l'évolution positive des actions engagées au Laos et aux Philippines.

Pour le Cambodge, la baisse enregistrée est directement liée à la diminution du nombre d'enfants parrainés.

2.2. Frais de recherche de fonds et de communication (cf. CER)

En Euros	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012	%
Achats & Services Extérieurs	18 288	12 467	5 821	46,7%
Frais de Personnel	96 491	92 508	3 983	4,3%
Total	114 779	104 975	9 804	9,3%

L'augmentation (+9,3 %) des frais de recherche de fonds concerne essentiellement le coût des supports utilisés pour promouvoir la recherche de nouveaux donateurs. Ces frais sont considérés comme financés à 100%, par des ressources collectées auprès du public.

2.3. Frais de fonctionnement (cf. CER)

Comme les frais de recherche de fonds, les frais de fonctionnement représentent les charges imputables au bureau de Paris de l'Association, à l'exclusion des charges pays incluses dans les Missions Sociales du Compte Emplois Ressources.

En Euros	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012	%
Frais de personnel	110 214	114 127	-3 913	-3,4%
Achats et services extérieurs	119 480	111 359	8 121	7,3%
Dotations aux amortissements	7 918	13 768	-5 850	-42,5%
Charges Financières	630	192	437	227,3%
Charges Exceptionnelles	21 316		21 316	
Total	259 557	239 445	20 112	8,4%

Globalement les frais de fonctionnement sont quasiment couverts par des ressources collectées auprès du public.

La légère baisse des frais de personnel s'explique par quelques doublons en 2012 à l'occasion de mouvements de personnel. L'effectif est stable.

La charge d'amortissement de la nouvelle base de données est d'autre part inférieure à celle de l'ancien logiciel.

Enfin, une charge exceptionnelle pour créances financières irrécouvrables a été constatée. Elle concerne le portefeuille de microcrédit. Ces créances ont été dûment provisionnées au cours d'exercices antérieurs.

2.4. Produits et charges financiers

Les produits et charges financiers incluent les écarts de change qui reflètent la différence constatée entre le cours moyen mensuel utilisé par la comptabilité et le cours effectif auxquels les transferts à destination des pays sont effectués.

A noter que l'évolution des produits financiers est largement due à l'enregistrement d'une plus-value exceptionnelle sur instruments financiers en 2012.

En Euros	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012
Ecart de Change	14 840	12 666	2 174
S/total Charges Financières	14 840	12 666	2 174
Intérêts sur Livret	784	868	- 84
Plus-value sur Instruments Financiers	5 744	18 319	- 12 575
Ecart de Change	4 150	5 718	- 1 568
S/total Produits Financiers	10 687	24 905	- 14 218
Total	- 4 152	12 219	- 16 371

2.5. Dotation aux provisions

La dotation aux provisions (84 213 €) se situe sensiblement au même niveau que pour l'exercice précédent. Elle est constituée de provisions pour indemnités de départ en retraite (54 341 €), pour créances douteuses liées au portefeuille de microcrédit (9 872 €) et enfin pour charges de réorganisation du bureau de Paris (20 000 €).

3. Bilan au 31 décembre 2013

3.1. Immobilisations corporelles et incorporelles

Une nouvelle base de données a été acquise en 2013 pour un peu plus de 30 000 € et sera amortie sur 3 ans, l'ancienne base étant intégralement amortie.

L'association a également bénéficié d'un don en nature au Cambodge sous la forme d'un véhicule de transport d'une valeur de 10 000 €. Ce don vient renforcer les fonds associatifs et constitue un actif amortissable sur 3 ans.

3.2. Placements

Ils constituent la partie stable de la trésorerie de l'Association (474 608 €), en augmentation sensible par rapport à 2012. Il s'agit de placements bancaires sous forme de livret et de bons de caisse, sans risque en capital.

3.3. Fonds associatifs

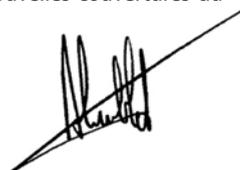
La répartition du résultat 2012 s'est faite conformément à la résolution de l'Assemblée Générale. Il est proposé à la prochaine Assemblée Générale une affectation du résultat 2013 en report à nouveau qui redevient positif. Les fonds associatifs remontent ainsi de 44 488 € à fin 2010 à 149 627 € à fin 2013.

En Euros	2 013	2 012	Evolution 2013 / 2012
Fonds de dotation	79 431	79 431	-
Legs & Dons en contrepartie d'Actifs immobilisés	10 000		10 000
Réserves diverses	37 450	37 450	-
Report à nouveau	- 1 509	- 44 181	42 672
Résultat de l'exercice	24 255	42 672	- 18 417
Total	149 627	115 372	34 255

4. Budget 2014

Le budget 2014 prévoit, une nouvelle fois, un solde légèrement positif avec les hypothèses suivantes :

- Une progression limitée des produits courants avec une part croissante des dons par rapport aux parrainages.
- Un résultat financier équilibré.
- Un résultat exceptionnel légèrement négatif sous l'effet de charges supplémentaires pour créances financières irrécouvrables (microcrédit).
- Une dotation aux provisions impactée par une nouvelle provision pour restructuration.
- Une variation modérée des fonds dédiés dans le cadre d'une utilisation plus soutenue des fonds disponibles fin 2013, qui se traduit par une progression des actions dans les pays.
- Des frais généraux en ligne avec les projets de restructuration du bureau de Paris.
- Un cours de change EUR/USD autour de 1,35 grâce au recours à de nouvelles couvertures du risque de change.



Denis Quillet, Trésorier

Compte de résultat

En Euros	PRODUITS			CHARGES			
	2013	2012	%		2013	2012	%
Parrainages et compléments	1 384 469	1 582 567	-13%				
Dons et legs	816 459	592 127	38%	Actions dans les pays	1 754 610	1 759 416	0%
Subventions	9 111	4 119	121%	Achats et services extérieurs	142 919	126 744	13%
Ventes artisanales et divers	33 973	27 178	25%	Frais de personnel	222 834	223 539	0%
Cotisations	8 940	10 839	-18%	Dotations aux amortissements	14 381	17 330	-17%
Abonnement à Correspondances	5 326	7 558	-30%				
Produits financiers	10 687	24 904	-57%	Charges financières	14 840	12 686	17%
Produits exceptionnels	33 569	39 067	-14%	Charges exceptionnelles	54 740	38 732	41%
Rep. de provisions	85 736	47 824	79%	Dot. aux prov.	84 213	85 736	-2%
Variations des fonds dédiés	-75 479	-29 330					
TOTAL	2 312 791	2 306 853	0%	TOTAL	2 288 537	2 264 183	1%
RÉSULTAT	24 255	42 672					

Bilan au 31 décembre 2013

<i>En Euros</i>	31 décembre 2013			31 décembre 2012
Actif	Brut	Amort. et prov.	Net	Net
<u>Actif immobilisé :</u>	147 959	98 332	38 063	30 969
Immobilisations corporelles et incorporelles	126 523	88 461	38 063	8 015
Créances financières (micro-crédit)	21 336	9 871	11 465	22 839
Autres immobilisations financières	100		100	115
Prêt (interne)			0	0
<u>Actif circulant :</u>	784 214	0	784 214	667 421
Autres créances	15 967		15 967	10 316
Valeurs mobilières de placement	474 608		474 608	327 188
Disponibilités (banques + caisses)	232 245		232 245	274 209
Produits à recevoir	11 240		11 240	0
Charges constatées d'avance	50 154		50 154	55 708
Total	932 173	98 332	833 842	698 390

<i>En Euros</i>	31 décembre 2013	31 décembre 2012
Passif		
<u>Fonds associatifs :</u>	149 627	115 372
Fonds de dotations	79 431	79 431
Legs et dons en contrepartie d'actifs immobilisés	10 000	0
Réserves diverses	37 450	37 450
Report à nouveau	-1 509	-44 181
Résultat de l'exercice	24 255	42 672
<u>Fonds dédiés</u>	538 398	462 919
<u>Provisions :</u>		
Provisions pour charges	20 000	
Provisions pour risques	54 342	65 107
<u>Dettes :</u>	71 475	54 992
Fournisseurs et comptes rattachés	13 812	7 728
Dettes fiscales et sociales	57 663	47 264
Total	833 842	698 390

Enfants d'Asie et son Conseil d'Administration remercient vivement les parrains, les donateurs et les partenaires qui permettent chaque année à l'association de venir en aide aux enfants défavorisés.

Enfants d'Asie

18, rue de la Pierre Levée - 75011 Paris

Tél : +33 (0)1 47 00 19 00

www.enfantdasie.com - contacts@enfantdasie.com

